

ARTISAN HUILIER À MARTEL

MOULIN À HUILE DE NOIX CASTAGNE

SAVOIR FAIRE TRADITIONNEL  
MOULIN ARTISANAL DE 1870  
HUILE DE NOIX DE QUALITÉ  
DEPUIS 6 GÉNÉRATIONS

Visite gratuite

PRODUCTEUR • HUILIER • RESTAURATEUR

Lieu dit Les Landes  
46 600 Martel

09.67.83.40.69  
contact@moulinhuilecastagne.com  
www.moulinhuilecastagne.com

Avril à novembre tous les jours  
de 10h30 à 19h30  
Juillet Août du mardi au dimanche  
de 12h à 19h  
Fabrication du miel et du miel aromatisé

SAVON DU QUERCY

à l'huile de noix bio du Quercy  
et argile bio du Périgord

SAVONNERIE  
« Vallée de la Dordogne »  
Rue du Pourtanel 46600 MARTEL

Fabrication artisanale / Saponification à froid

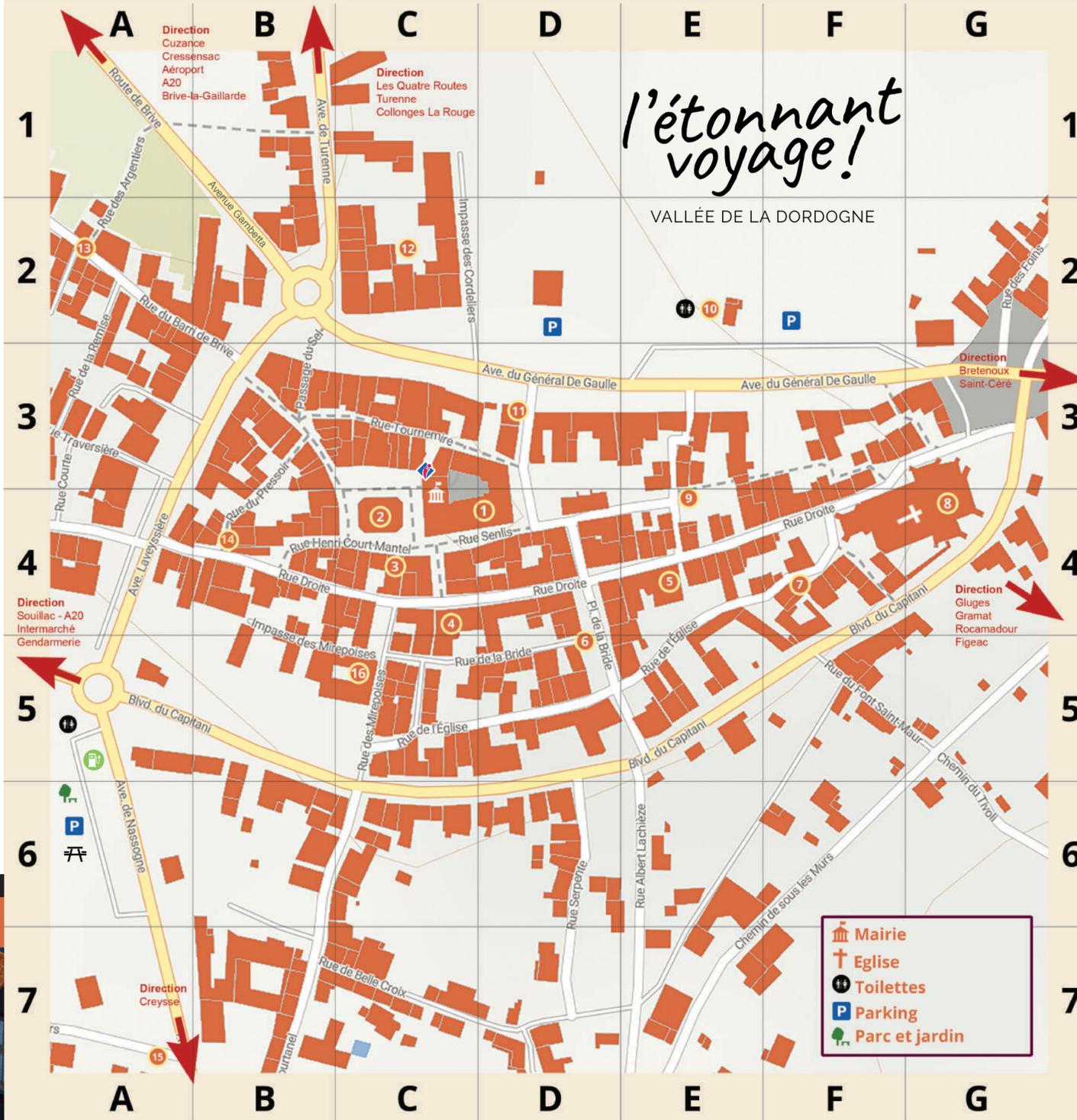
VALLÉE DE LA DORDOGNE

ROCAMADOUR • PADIRAC • COLLONGES-LA-ROUGE

*l'étonnant voyage!*



# Bienvenue à Martel



## MONUMENTS REMARQUABLES

Livret de visite en vente à 0,80€

- |  |  |
|--|--|
| 1 Palais de la Raymondie.....C3, C4, D4              | 9 Rue du Four Bas et rue du Puits.....E4                     |
| 2 Place de la Halle<br>Office de Tourisme.....C4/C3  | 10 Le Grenier d'Abondance.....E2                             |
| 3 Maison dite «Fabri».....C4                         | 11 Tour Tournemire dite Tour Carrée.....D3                   |
| 4 Hôtel de Briance dit<br>«Vergnes de Ferron».....C4 | 12 Tour des Cordeliers.....C2                                |
| 5 Maison de la Vidalie<br>du Silence.....E4          | 13 Porte de Brive.....A2                                     |
| 6 Place de la Bride.....D5                           | 14 La Julianie, Tour des Pénitents.....B4                    |
| 7 Rue de l'Eglise.....C5, D5, E5, E4, F4             | 15 Direction Chemin botanique et<br>Train touristique.....A7 |
| 8 Eglise Saint-Maur.....F4, G4                       | 16 Ancien Couvent des Mirepoises.....C5                      |



## INDEX DES RUES

Avenue de Nassogne.....	A5-6-7
Impasse de la Remise.....	A2
Passage du Consul.....	C3
Passage du Sel.....	B3
Passage du Sonneur.....	F4
Passage Peyre Pelicier.....	E4
Place de la Bride.....	D4-5
Place de la Gare.....	C7
Place de la Liberté.....	C2
Place de l'Eglise.....	F4
Place des Consuls.....	C4
Place du Roc (Fontanelle bas).....	A5
Place Fontanelle.....	A5-6
Place Gambetta.....	B2
Place Henri Ramet.....	D3
Place Mathieu Météyé.....	C4
Route de Loupchat.....	G3
Rue Albert Lachize.....	E6
Rue Belle Croix.....	C7
Rue Courte.....	A3
Rue de la Bride.....	D5
Rue de la Callopie.....	B2
Rue de la Conserverie.....	C5
Rue de la Font St-Maur.....	G3
Rue de la Forge.....	E6
Rue de la Remise.....	A2
Rue de la Vierge.....	D7
Rue de l'Abreuvoir.....	A5
Rue de l'Eglise.....	C-D-E-F-5-4
Rue de l'Equerre.....	A2
Rue de Montpezat.....	A2
Rue des Argentiers.....	B2
Rue des Armes.....	G1
Rue des Ecoles.....	G2
Rue des Foins.....	G2
Rue des Jardins.....	A4
Impasse des Mirepoises.....	C5
Rue des Mirepoises.....	C5
Rue Droite.....	B-C-D-E-F4
Rue du 11 Novembre.....	A4
Rue du 19 Mars.....	A7
Rue du 8 Mai.....	A4
Rue du Barri de Brive.....	A-B2
Rue du Barri de Souillac.....	A4
Rue du Carbon Blanc.....	G3
Rue du Four Bas.....	E4
Rue du Guesclin.....	C4
Rue du Pont.....	C5
Rue du Pourtanel.....	C6-B7
Rue du Pressoir.....	B4
Rue du Roc.....	A5
Rue du Saint Esprit.....	A7
Rue du Vieux Colombier.....	A5
Rue du Vieux Puits.....	E3
Rue François Grandou.....	G2
Rue Henri Court-Mantel.....	B4
Rue Jean Gourdal.....	D3
Rue Mercière.....	B3
Rue Neuve.....	A1
Rue Sainte Anne.....	C7
Rue Senlis.....	D4
Rue Serpente.....	D6
Rue Tournemire.....	C3
Rue Traversière.....	A3
Rue Zig-Zag.....	A3

Vallée de la Dordogne  
ROCAMADOUR • PADIRAC • COLLONGES-LA-ROUGE

Office de Tourisme Vallée de la Dordogne  
Place de la Halle - 46600 Martel  
Tél : 00 33 (0)5 65 33 22 00  
info@vallee-dordogne.com  
www.vallee-dordogne.com

Impression: Imprimerie GDA/PHOZ

QUALITE TOURISME

FORÊT DES SINGES  
Rocamadour

Venez découvrir 150  
Magots en liberté

www.la-foret-des-singes.com  
+33 (0)5 65 33 62 72

Les Grottes Presque

Venez découvrir  
une cathédrale  
de concrétions  
comme seule  
la Nature  
en a le secret !  
Les Grottes  
de Presque sont  
situées à :

- 5 km de Saint-Céré (Lot)
- 9 km de Padirac
- 22 km de Rocamadour

46400 Saint-Médard de Presque  
05 65 40 32 01  
www.grottes-de-presque.com

Auberge des 7 Tours

Avenue de Turenne  
46600 Martel  
05 65 37 30 16

www.auberge7tours.com

CANOE & KAYAK  
SAFARAID

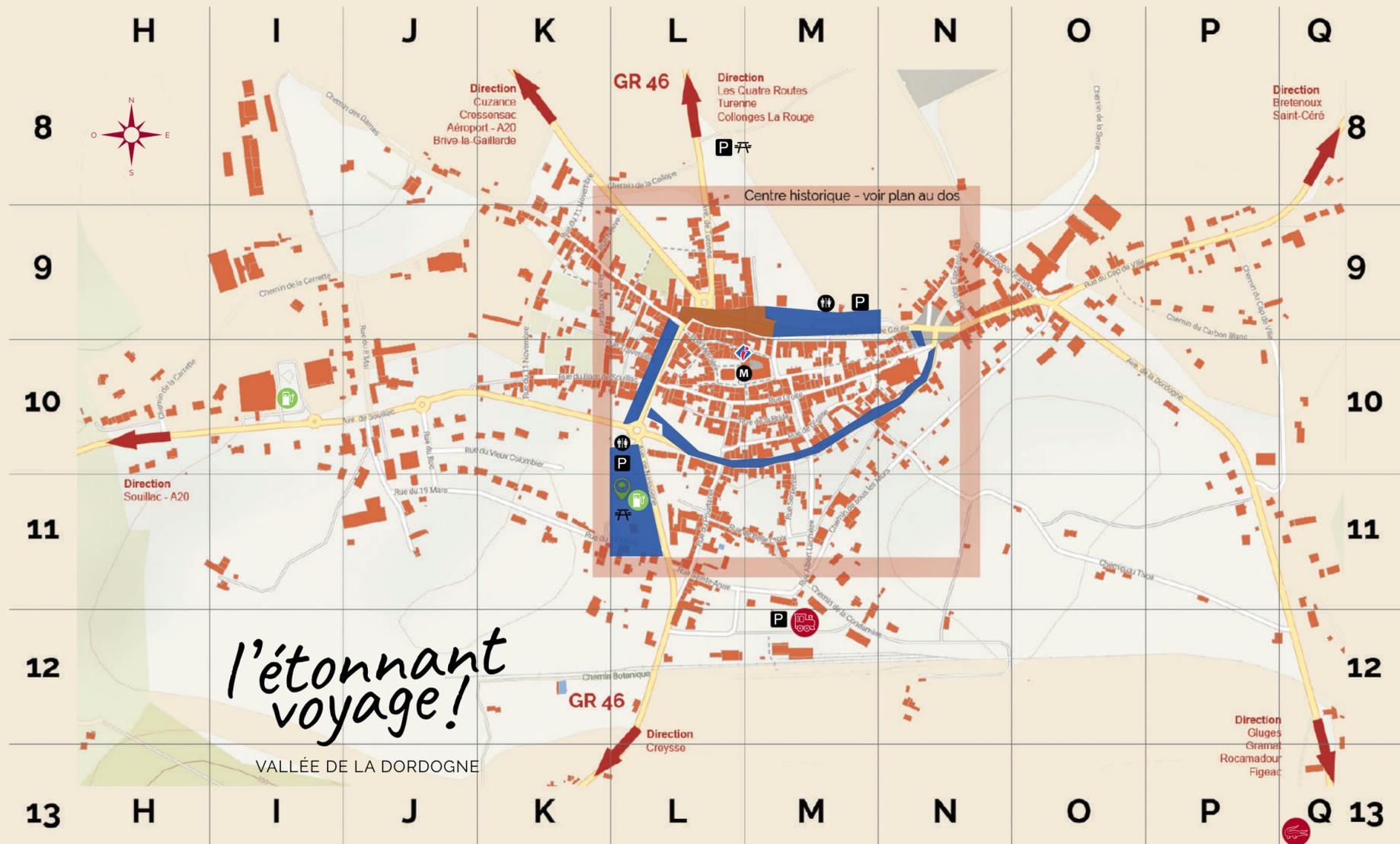
VOTRE BALADE CANOË  
EN VALLÉE DE LA DORDOGNE

+33 5 65 37 44 87  
WWW.SAFARAID.COM

QR code

SAFARAID

# Bienvenue à Martel



## LIEUX ET SERVICES PUBLICS

M Mairie 05 65 37 30 03.....	D3
Office de Tourisme 05 65 33 22 00.....	C3
Jardins publics.....	A6
P Parkings.....	D2/F2/A6/L8/M12
Toilettes publiques.....	E2/A6
Aire pique-nique.....	M8/A6
Borne de recharge électrique.....	I10/L11
Stationnement gratuit (limité à 2h)	
Stationnement gratuit (limité à 1h)	
La Poste 05 65 27 06 50.....	D3
Ecole maternelle 05 65 37 34 00.....	J10
Ecole primaire 05 65 37 38 07.....	G2
Collège 05 65 37 31 43.....	J10
Crèche 05 65 32 59 31.....	J10
Médiathèque 05 65 27 19 04.....	C1
Maison de retraite (EHPAD) - 05 65 27 03 60.....	O9
Stade municipal 05 65 37 30 03.....	J9
Gymnase 05 65 27 02 10.....	J9
Tennis 05 65 37 30 03.....	Q13
Dojo 05 65 37 30 03.....	J11
Boulodrome.....	A5
Plage surveillée (hors plan) Direction Gluges.....	Q13
Gendarmerie (18).....	J10
Centre de secours (17).....	J10
Déchetterie 05 65 27 19 42.....	H10
Cimetière.....	N8
Maison Carvaldor France Services - 05 82 13 00 85.....	A7

### ART, ARTISANAT, SOUVENIRS, COMMERCES DE BOUCHE, PRODUITS RÉGIONAUX, PRESSE, PHARMACIE, TAXI (Liste non exhaustive)

Atelier Briance - 05 65 32 19 28.....	C4
Atelier du Cuir - Joël Ras - 05 65 27 18 37.....	C3
Biscouette Créations artisanales	

06 50 30 45 45 (hors plan).....	H10
Boulangerie pâtisserie Bottero	
05 65 37 32 89.....	C2/H10
Cave du Léopard - 05 65 37 30 27.....	C4
Century 21 - 05 65 41 64 47.....	B2
Colibrille - 06 28 25 14 22.....	B3
Douclilla Féerie 05 65 37 47 40.....	B3
Envie d'ici - 05 65 41 56 02.....	C6
Epicerie bio chez Lespinasse - 05 65 27 19 96.....	D5
Human Immobilier - 05 65 32 70 22.....	C2
Il était une fois la Lavand'Hier - 06 87 19 09 51.....	A6
Intermarché SAS Levignat - 05 65 37 38 65.....	I10
La boutique sous les murs.....	B3
Le comptoir de la noix - 06 85 12 86 71.....	B3
Le comptoir des Bouriettes - 05 65 37 42 01.....	D3
Léo Amery Vitrail - 05 65 37 40 07 (hors plan).....	Q13
Maison de la Presse - 05 65 37 30 87.....	C3
Maison Laborie (charcutier traiteur) - 05 65 32 93 50.....	B4
Marcel et les autres - 06 31 80 57 63.....	B3
MOM Concept Storette - 06 35 14 98 38.....	D4
Moulin à huile de noix - 09 67 83 40 69 (hors plan).....	Q8
Papa Paëlla - traiteur, vente à emporter	
05 65 32 71 87 (hors plan).....	H10
Pharmacie Bonnet-Velle - 05 65 37 31 41.....	C3
Sacré Lotois - 06 95 28 66 68.....	B3
Salon de thé Au Palais Gourmand - 05 65 32 54 92.....	D4
Saperlipopette - 05 65 41 54 80.....	B3
Savonnerie Vallée de la Dordogne - 06 08 97 74 76.....	C6
Supérette Vival - 05 65 27 11 14.....	C3
Taxi-Ambulances Daubert - 05 65 37 34 87.....	L12
Zébulon & Cie (boutique d'artisans d'art).....	B4

## RESTAURANTS - RESTAURATION RAPIDE

Au Coin de La Rue - 09 83 91 71 90.....	C4
---	----

Au Hasard Balthazar - 05 65 37 42 01.....	D3
Brasserie Le Grand Café - 05 65 27 83 92.....	B3
Crêperie Le Crépuscule «Chez Marie»	
05 65 41 07 15.....	C4
La Guinguette de Copeyre (Gluges)	
06 14 94 63 89.....	Q13
La Table du Moulin - 05 65 37 40 69 (hors plan).....	Q8
Le Bistrot des Consuls - 05 65 27 87 25.....	B3
Le Grillardin - 05 65 37 82 21.....	B4
Le Petit Moulin (cave à vin, épicerie fine)	
06 59 59 27 66.....	C4
Le Sans Lys - 05 65 37 31 17.....	B2
Maison Sophie Restaurant-Boutique	
05 65 27 87 34.....	C3
O'berges du rocher (Gluges) - 05 65 37 10 48.....	Q13
Pizza Martelli - 07 87 68 89 91.....	D4
Plein Sud - 05 65 37 37 77.....	C3
Saveurs des Halles - 05 65 37 35 66.....	C4

## HÔTELS-RESTAURANTS

Auberge Des 7 Tours - 05 65 37 30 16.....	C1
Domaine Les Falaises (Gluges) - 05 65 27 18 44.....	Q13

## CHAMBRES D'HÔTES

Chambre d'Hôtes du Barri - 06 41 43 02 41.....	A2
Château de la Tuilerie (Gluges) - 07 84 20 76 90.....	Q13
La Croix Mathieu - 06 83 51 14 98.....	K8
La Devinie - 06 61 10 62 97.....	D5
Les Chambres Du Petit Moulin - 06 59 59 27 66.....	C4
Les Hauts des Magrières (hors plan)	
06 76 74 25 03.....	Q13

## CAMPINGS/AIRE CAMPING-CAR

Camping Les Falaises (Gluges) - 05 65 37 37 78.....	Q13
Camping-car Park - 01 83 64 69 21.....	B1

## VILLAGE VACANCES

VVF Village La Gabarre - 05 65 37 33 70.....	Q13
--	-----

## GÎTE D'ÉTAPES

Domaine de Grand Lac - 05 65 37 41 81.....	H10
--	-----

## VISITES & ACTIVITÉS

accrOches (escalade - paddle) - 06 18 05 43 28.....	Q13
Chemin de Fer du Haut Quercy «Le Truffadou»	
05 65 37 35 81.....	M12
Compagnie Sports Nature (canoë, paddle, canyoning, escalade, spéléo) - 05 65 32 27 59.....	Q13
Copeyre Canoë - 05 65 32 72 61.....	Q13
Musée Gallo-Romain d'Uxellodunum	
05 65 37 30 03.....	C3
Reptiland - 05 65 37 41 00.....	Q13
Rêve Parapente - 06 52 67 67 49.....	H10

Pour les références en gras, voir la carte au dos numérotée de A à G - 1 à 7

## Découvrir Martel

- Avec le Pays d'Art et d'Histoire : livret de visite en vente à l'office de tourisme et visites guidées thématiques
- Avec le géocaching Terra Aventura «Martel, en tête s'affiche»

With the pamphlet from the Pays d'Art et d'Histoire available at the Tourist Office or with various guided tours.

## Martel d'hier et d'aujourd'hui / Martel through the ages



Bâtie sur le causse qui porte son nom, Martel est l'une des rares villes qui ne doit pas son existence à un castrum ou une fondation religieuse. Elle est réputée pour le commerce de la truffe et pour la culture de la Noix du Périgord AOP.

D'autres produits nobles, tels le canard, l'oie, l'agneau du Quercy... sont à retrouver sur les bonnes tables de Martel, ou le marché sous la Halle chaque mercredi et samedi matin.

Situated on the Causse plateau, Martel is one of the few towns that wasn't built around a castle or a religious site. It is famous for commerce, particularly truffles and Périgord walnuts AOP (Protected Designation of Origin). Other local delicacies such as duck, goose and Quercy lamb can be found in the many restaurants in Martel or in the market under the covered hall every Wednesday and Saturday mornings.

Het op een kalksteenplateau gelegen stadje is één van de weinige zonder militaire of religieuze oorsprong en vooral bekend geworden door de handel in truffels en noten. Op de gezellige woensdag- of zaterdagmarkt onder de oude markthallen vindt u ook andere streekspecialiteiten als eendenpoos, ganzenlever en Quercy lam, of kom ze proeven in één van de goede restaurants.

### CHEMIN DE FER TOURISTIQUE DU HAUT-QUERCY

Découvrez les merveilleux paysages de la vallée de la Dordogne et la riche histoire de cette ligne de chemin de fer.

Près la Gare 46600 Martel - Rens. 05 65 37 35 81  
WWW.TRAINDUHAUTQUERCY.INFO

### Les jardins SOTHYS

AURIAC EN CORRÈZE

NOUVEAUTÉ  
BULLE DE SOIN  
AU CŒUR DES JARDINS

10 Rue Bernard MAS - 19220 AJURIAC | Tél. : 05 55 91 96 89 | www.lesjardinssothys.fr

### Intermarché MARTEL

Les Mousquetaires

Horaires :  
Du lundi au samedi : 09:00 - 19:00  
Le dimanche : 09:00 - 12:00  
(Heures d'été 09:00 - 19:30 et 09:00 - 12:30)  
Route de Souillac - 46600 Martel  
05 65 37 38 65

### Reptiland

UNE AUTRE VISION DES REPTILES

Visite couverte et climatisée

MARTEL  
05-65-37-41-00  
Plus de 200 animaux à découvrir!  
(A la sortie de Martel direction Gramat)

### PARC AQUATIQUE LA SAULE

NINJA WARRIOR

46110 Betaille  
05 65 32 55 75  
WWW.LAGALLE.FR - A 15 MINUTES DE PADIRAC

### CHÂTEAU DE FÉNELON

ET SES COLLECTIONS

ENTRE SARLAT ET SOUILLAC - 24370 SAINTE-MONDANE  
Tél. 05 53 29 81 45 - www.chateau-fenelon.fr